

سُورَةُ فُصْلَتْ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

حَمٌ ۝ تَنْزِيلٌ مِّنَ الْرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ ۝ كِتَابٌ فُصِّلَتْ إِيمَانُهُ وَ
 قُرْءَانًا عَرَبِيًّا لِّقَوْمٍ يَعْلَمُونَ ۝ بَشِيرًا وَنَذِيرًا فَاعْرَضْ أَكْثَرُهُمْ
 فَهُمْ لَا يَسْمَعُونَ ۝ وَقَالُوا قُلُوبُنَا فِي أَكِنَةٍ مِّمَّا تَدْعُونَا إِلَيْهِ
 وَفِي أَذْنَانَا وَقُرُونَ مِنْ بَيْنِنَا وَبَيْنِكَ حِجَابٌ فَاعْمَلْ إِنَّا عَمَلْنَا
 قُلْ إِنَّمَا أَنَا بَشَرٌ مِّثْلُكُمْ يُوحَى إِلَيَّ أَنَّمَا إِلَهُكُمْ إِلَهٌ وَاحِدٌ
 فَاسْتَقِيمُوا إِلَيْهِ وَأَسْتَغْفِرُوهُ وَوَيْلٌ لِّلْمُشْرِكِينَ ۝ الَّذِينَ
 لَا يُؤْتُونَ الزَّكَاةَ وَهُمْ بِالْآخِرَةِ هُمْ كَافِرُونَ ۝ إِنَّ الَّذِينَ
 إِيمَانُهُمْ وَعَمَلُهُمُ الْصَّالِحَاتِ لَهُمْ أَجْرٌ غَيْرُ مَمْنُونٍ ۝ قُلْ أَئِنَّكُمْ
 لَتَكْفُرُونَ بِالَّذِي خَلَقَ الْأَرْضَ فِي يَوْمَيْنِ وَتَجْعَلُونَ لَهُ وَأَنْدَادًا
 ذَلِكَ رَبُّ الْعَالَمِينَ ۝ وَجَعَلَ فِيهَا رَوَاسِيَ مِنْ فَوْقَهَا
 وَبَرَكَ فِيهَا وَقَدَرَ فِيهَا أَقْوَاتَهَا فِي أَرْبَعَةِ أَيَّامٍ سَوَاءَ
 لِلْسَّاءِ إِلَيْنَ ۝ ثُمَّ أَسْتَوَى إِلَى السَّمَاءِ وَهِيَ دُخَانٌ فَقَالَ
 لَهَا وَلِلْأَرْضِ أَتَيْتَ أَطْوَعًا أَوْ كَرَهًا قَالَتْ أَتَيْنَا طَائِعَينَ ۝

第四一章 奉绥来特

这章是麦加的，全章共计五四节。

奉至仁至慈的安拉之名

〔1〕哈一，米目。〔2〕这是从至仁至慈的主降下的启示。
 〔3〕这是一部节文详明的天经，是为有知识的民众而降示的阿拉伯文的〔《古兰经》〕，〔4〕可以做报喜者和警告者；但他们大半退避而不肯听从。〔5〕他们说：“我们的心在蒙蔽中，不能了解你对我们的教导，我们的耳朵有重听；在我们和你之间有一道屏障。你干你的吧，我们必定要干我们的！”〔6〕你说：“我跟你们一样，只是一个凡人，我奉到启示：“你们所应当崇拜的，只是独一的主宰。所以你们应当遵正路而趋向他，应当向他求饶。”伤哉以物配主者！〔7〕他们不纳天课，不信后世。〔8〕信道而且行善者必受不断的报酬。〔9〕你说：“你们真不信在两日内创造大地者，而要为他树立许多匹敌吗？那是众世界的主。”〔10〕他在大地上创造许多山岳，他降福于大地，并预定大地上众生的食物。那些事，在整整的四天就完成了。那是用来答复询问者的。〔11〕然后，他志于造天，那时，天还是蒸气。他对天地说：“你们俩顺服地，或勉强地来吧！”它俩说：“我们俩顺服地来了。”



فَقَضَاهُنَّ سَبْعَ سَمَاوَاتٍ فِي يَوْمَيْنِ وَأَوْحَى فِي كُلِّ سَمَاءٍ أَمْرَهَا
 وَزَيَّنَ السَّمَاوَاتِ الْجِنَّا بِمَصَبِّيحٍ وَحِفْظًا ذَلِكَ تَقْدِيرُ الْعَزِيزِ
 الْعَلِيمِ ۝ إِنَّ أَعْرَضُوا فَقُلْ أَنذِرْتُكُمْ صَاعِقَةً مِثْلَ صَاعِقَةِ
 عَادٍ وَثَمُودَ ۝ إِذْ جَاءَهُمُ الرُّسُلُ مِنْ بَيْنِ أَيْدِيهِمْ وَمِنْ
 خَلْفِهِمْ أَلَا تَعْبُدُوا إِلَّا اللَّهُ قَالُوا لَوْ شَاءَ رَبُّنَا لَأَنْزَلَ مَلَكًا
 فَإِنَّا إِمَّا أَرْسَلْتُمْ بِهِ كُفَّارُونَ ۝ فَأَمَّا عَادٌ فَاسْتَكَبَرُوا فِي
 الْأَرْضِ بِغَيْرِ الْحَقِّ وَقَالُوا مَنْ أَشَدُّ مِنَاقِوهَا أَوْ لَرِيرَاؤُنَّ اللَّهَ
 الَّذِي خَلَقَهُمْ هُوَ أَشَدُّ مِنْهُمْ قُوَّةً وَكَانُوا يَأْتِنَا بِجَحَدٍ وَنَّ
 فَأَرْسَلْنَا عَلَيْهِمْ رِحَاحَ صَرَارٍ فِي أَيَّامٍ نَحْسَاتٍ لِنُذِيقَهُمْ
 عَذَابَ الْخَزْيِ فِي الْحَيَاةِ الدُّنْيَا وَلِعَذَابِ الْآخِرَةِ أَخْزَى وَهُمْ
 لَا يُنْصَرُونَ ۝ وَأَمَّا ثَمُودٌ فَهَدَيْنَاهُمْ فَاسْتَحْبُوا الْعُمَى عَلَى
 الْهُدَى فَأَخْذَتْهُمْ صَاعِقَةُ الْعَذَابِ الْهُوَنِ بِمَا كَانُوا يَكْسِبُونَ
 وَنَجَّيْنَا الَّذِينَ إِمَّا نَوْأَوْ كَانُوا يَتَّقُونَ ۝ وَيَوْمَ يُحْشَرُ أَعْدَاءُ اللَّهِ
 إِلَى النَّارِ فَهُمْ يُوزَعُونَ ۝ حَتَّىٰ إِذَا مَاجَاءُوهَا شَهِدَ عَلَيْهِمْ
 سَمْعُهُمْ وَأَبْصَرُهُمْ وَجْلُودُهُمْ بِمَا كَانُوا يَعْمَلُونَ ۝

[12]他在两日内创造了七层天，他以他的命令启示各天的居民，他以众星点缀最低的天，并加以保护。那是万能的、全知的主的预定。[13]如果他们退避，你就说：“我警告你们一种刑罚，它象阿德人和赛莫德人所受的刑罚一样。”[14]当时，众使者从他们的前后来临他们，说：“除安拉外，你们不要崇拜任何物。”他们说：“假若我们的主意欲，他必降下许多天神，我们必定不信你们所奉的使命。”[15]至于阿德人，他们不该在地方上妄自尊大，他们说：“谁比我们能力更强大呢？”难道他们不知道创造他们的安拉比他们更强大吗？他们否认了我的许多迹象，[16]我使暴风在若干凶日里伤害他们，使他们在今世生活中尝试凌辱的刑罚，而后世的刑罚，确是更凌辱的，他们将不获援助。[17]至于赛莫德人，则我曾引导他们，但他们舍正道而取迷误，故凌辱的刑罚的霹雳因他们的行为而轰击了他们。[18]我曾拯救了信道而敬畏者。[19]在那日，安拉的敌人将被召集到火狱去。他们是受约束的。[20]待他们来到火狱的时候，他们的耳目皮肤将作证他们的行为。

وَقَالُوا إِلَيْهِمْ لَمْ شَهِدْ تُمْ عَلَيْنَا قَالُوا أَنْطَقَنَا اللَّهُ الَّذِي
أَنْطَقَ كُلَّ شَيْءٍ وَهُوَ خَلَقَكُمْ أَوَّلَ مَرَّةً وَإِلَيْهِ تُرْجَعُونَ^{١١}
وَمَا كُنْتُمْ تَسْتَرُونَ أَن يَشَهِدَ عَلَيْكُمْ سَمْعُكُمْ وَلَا أَبْصَرُكُمْ
وَلَا جُلُودُكُمْ وَلَكِنْ ظَنَنْتُمْ أَنَّ اللَّهَ لَا يَعْلَمُ كَثِيرًا مِمَّا تَعْمَلُونَ
وَذَلِكُمْ ظَنُوكُمُ الَّذِي ظَنَنْتُم بِرِبِّكُمْ أَرْدَلُكُمْ فَاصْبِرْ حَتَّى
مِنَ الْخَيْرِينَ^{١٢} فَإِنْ يَصْبِرُوا فَإِنَّ النَّارَ مَثْوَيٌ لَهُمْ وَإِنْ يَسْتَعْتِبُوا
فَمَا هُمْ مِنَ الْمُعْتَيْنِ^{١٣} وَقَضَيْنَا لَهُمْ قُرْنَاءَ فَرَيَنُوا لَهُمْ
مَا بَيْنَ أَيْدِيهِمْ وَمَا خَلْفَهُمْ وَحَقٌّ عَلَيْهِمُ الْقَوْلُ فِي أُمُمٍ قَدْ
خَلَتْ مِنْ قَبْلِهِمْ مِنَ الْجِنِّ وَالْإِنْسَانِ إِنَّهُمْ كَانُوا خَيْرِينَ^{١٤}
وَقَالَ الَّذِينَ كَفَرُوا لَا تَسْمَعُوا لِهَذَا الْقُرْءَانِ وَالْغَوَافِي
لَعَلَّكُمْ تَغْلِبُونَ^{١٥} فَلَنُذِيقَنَّ الَّذِينَ كَفَرُوا عَذَابًا شَدِيدًا
وَلَنَجْزِيَنَّهُمْ أَسْوَأَ الَّذِي كَانُوا يَعْمَلُونَ^{١٦} ذَلِكَ جَزَاءُ أَعْدَاءِ اللَّهِ
النَّارُ لَهُمْ فِيهَا دَارُ الْخُلْدِ جَزَاءٌ بِمَا كَانُوا يَعْمَلُونَ^{١٧} يَجْحَدُونَ
وَقَالَ الَّذِينَ كَفَرُوا رَبَّنَا أَرِنَا الَّذِينَ أَضَلَّنَا مِنَ الْجِنِّ
وَالْإِنْسَانَ نَجْعَلُهُمَا تَحْتَ أَقْدَامِنَا لِيَكُونَا مِنَ الْأَسْفَلِينَ^{١٨}

[21]他们将对自己的皮肤说：“你们为什么作不利于我们的见证呢？”它们将说：“能使万物说话的安拉，已使我们说话了。他初次创造你们，你们只被召归于他。”[22]过去，你们没有防备你们的耳目皮肤会作不利于你们的见证，但你们猜想安拉不知道你们所作的许多事情。[23]你们对于你们的主所怀的这种猜想已害了你们，故你们变成了亏折者。[24]如果他们能忍受，那末，火狱就是他们的住处；如果他们邀恩、原谅，那末，他们绝不得邀恩。[25]我已为他们预定许多魔伴，而那些魔伴，以他们生前或死后的事情迷惑他们，他们应当受刑罚的判决，而入于以前逝去的精灵和人类的若干民族之中，而预言对他们实现，他们确是亏折者。[26]不信道者说：“你们不要听这《古兰经》，你们应当扰乱诵经的声音，或许你们将获得胜利。”[27]我必使不信道者尝试严厉的刑罚，我必以最劣的报酬报答他们的罪恶。[28]那就是安拉的敌人所受的报酬——火狱，他们在火狱中有永久的住宅，那是因为报酬他们否认我的迹象。[29]不信道者说：“我们的主啊！求你昭示我们那些曾使我们迷误的精灵和人类，让我们将他们踏在我们的脚下，以便他们变成最下贱的。”



إِنَّ الَّذِينَ قَاتُلُوا رَبِّنَا اللَّهَ ثُمَّ أَسْتَقْأَمُوا تَنَزَّلُ عَلَيْهِمُ
 الْمَلَائِكَةُ الْأَنْخَافُوا لَا تَحْرَنُوا وَابْشِرُوا بِالْجَنَّةِ
 الَّتِي كُنْتُمْ تُوعَدُونَ ۚ ۲۰ نَحْنُ أُولَئِكُمْ فِي الْحَيَاةِ الدُّنْيَا
 وَفِي الْآخِرَةِ وَلَكُمْ فِيهَا مَا تَشَاءُ هِيَ أَنْفُسُكُمْ وَلَكُمْ
 فِيهَا مَا تَدَعُونَ ۖ ۲۱ نَزَّلَ اللَّهُ مِنْ غَفُورٍ رَّحِيمٍ ۖ ۲۲ وَمَنْ أَحْسَنَ
 قَوْلًا مِّمَّنْ دَعَاهُ إِلَى اللَّهِ وَعَمِلَ صَلِحًا وَقَالَ إِنَّمَا مِنَ
 الْمُسْلِمِينَ ۖ ۲۳ وَلَا تَسْتَوِي الْحَسَنَةُ وَلَا السَّيِّئَةُ أَدْفَعَ
 بِالْتِي هِيَ أَحْسَنُ فَإِذَا الَّذِي يَبْيَنكَ وَبَيْنَهُ عَدَاوَةٌ كَأَنَّهُ
 وَلِيٌ حَمِيمٌ ۖ ۲۴ وَمَا يُلْقَيْهَا إِلَّا الَّذِينَ صَبَرُوا وَمَا يُلْقَيْهَا
 إِلَّا ذُو حَظٍ عَظِيمٍ ۖ ۲۵ وَمَا يَنْزَعُنَّكَ مِنَ الشَّيْطَانِ نَزْغٌ
 فَأَسْتَعِذُ بِاللَّهِ إِنَّهُ وَهُوَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ ۖ ۲۶ وَمَنْ ءَايَتِهِ
 الْيَلَى وَالنَّهَارُ وَالشَّمْسُ وَالقَمَرُ لَا تَسْجُدُ وَاللَّشَّمِسِ
 وَلَا لِلْقَمَرِ وَاسْجُدُوا لِلَّهِ الَّذِي خَلَقَهُنَّ إِنْ كُنْتُمْ
 إِيَّاهُ تَعْبُدُونَ ۖ ۲۷ فَإِنْ أَسْتَكِبْرُوا فَالَّذِينَ عِنْدَ
 رَبِّكَ يُسَبِّحُونَ لَهُ وَبِالْيَلَى وَالنَّهَارِ وَهُمْ لَا يَسْمَوْنَ ۖ ۲۸



〔30〕凡说过“我们的主是安拉”，然后遵循正道者，众天神将来临他们，说：“你们不要恐惧，不要忧愁，你们应当为你们被预许的乐园而高兴。〔31〕在今世和后世，我们都是你们的保护者。你们在乐园里将享受你们所爱好的一切，你们在乐园里将享受你们所要求的一切。〔32〕那是至仁至慈的主所赐的宴飨。”〔33〕召人信仰安拉，力行善功，并且说：“我确是穆斯林”的人，在言辞方面，有谁比他更优美呢？〔34〕善恶不是一样的。你应当以最优美的品行去对付恶劣的品行，那末，与你相仇者，忽然间会变得亲如密友。〔35〕唯坚忍者，获此美德，唯有大福分者，获此美德。〔36〕如果恶魔怂恿你，你应当求庇于安拉。他确是全聰的，确是全知的。〔37〕昼夜与日月，都是他的迹象。你们不要向日月叩头，你们应当向创造那些迹象的安拉叩头，如果你们是崇拜他的话。〔38〕如果他们自大，那末，在你的主那里的众天神，则是昼夜赞颂他，他们并不厌倦的。[▲]

叩頭

وَمِنْ ءَايَتِهِ أَنَّكَ تَرَى الْأَرْضَ خَشِعَةً فَإِذَا أَنْزَلْنَا عَلَيْهَا الْمَاءَ
 أَهْتَرَّتْ وَرَبَّتْ إِنَّ الَّذِي أَحْيَاهَا الْمُحِيطُ إِنَّهُ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ
 قَدِيرٌ ٤٩ إِنَّ الَّذِينَ يُلْحِدُونَ فِي ءَايَاتِنَا لَا يَخْفَوْنَ عَلَيْنَا أَفَمَنْ
 يُلْقَى فِي النَّارِ خَيْرٌ أَمْ مَنْ يَأْتِيءَ امْنَايَوْمَ الْقِيَمَةَ أَعْمَلُوا مَا شِئْتُمْ
 إِنَّهُ وِيمَاعَمَلُونَ بَصِيرٌ ٥٠ إِنَّ الَّذِينَ كَفَرُوا بِالذِّكْرِ لَمَاجَاهَهُمْ
 وَإِنَّهُ وَلِكِتَبٍ عَزِيزٌ ٥١ لَا يَأْتِيهِ الْبَطْلُ مِنْ بَيْنِ يَدَيْهِ وَلَا مِنْ
 خَلْفِهِ تَنْزِيلٌ مِنْ حَكِيمٍ حَمِيدٍ ٥٢ مَا يُقَالُ لَكَ إِلَّا مَا قَدْ قِيلَ
 لِرَسُولٍ مِنْ قَبْلِكَ إِنَّ رَبَّكَ لَذُو مَغْفِرَةٍ وَذُو عِقَابٍ أَلِيمٍ
 ٥٣ وَلَوْ جَعَلْنَاهُ قُرْءَانًا أَعْجَمِيًّا لَقَالُوا لَوْلَا فُصِّلَتْ ءَايَاتُهُ وَ
 ءَأَعْجَمِيٌّ وَعَرَبِيٌّ قُلْ هُوَ لِلَّذِينَ ءَامَنُوا هُدَى وَشَفَاءٌ وَالَّذِينَ
 لَا يُؤْمِنُونَ فِي ءَاذَانِهِمْ وَقُرْءَوْهُ عَلَيْهِمْ عَمَّا أُولَئِكَ
 يُنَادِونَ مِنْ مَكَانٍ بَعِيدٍ ٥٤ وَلَقَدْ ءَاتَيْنَا مُوسَى الْكِتَبَ
 فَأَخْتَلَفَ فِيهِ وَلَوْلَا كَلِمَةٌ سَبَقَتْ مِنْ رَبِّكَ لَقُضِيَ
 بَيْنَهُمْ وَإِنَّهُمْ لَفِي شَكٍ مِنْهُ مُرِيبٌ ٥٥ مَنْ عَمِلَ صَلِحًا
 فَلِنَفْسِهِ وَمَنْ أَسَاءَ فَعَلَيْهَا وَمَا رَبُّكَ بِظَلَمٍ لِلْعَبِيدِ ٥٦

[39] 你看大地是干枯的，当我降下雨水的时候，它便活动而膨胀起来，这也是他的迹象。能使大地复活者，必能使死人复活，他对于万事，确是全能的。[40]曲解我的迹象者，必不能隐匿起来，不让我看见他们。是在复活日被投入火狱者好呢？还是在复活日安全者好呢？ 你们要做什么， 就随便做什么吧！他确是明察你们的行为的。[41]不信已降临的教诲者，[我要惩罚他] 那教诲确是坚固的经典， [42]虚伪不能从它的前后进攻它，它是从至睿的，可颂的主降示的。[43]人们对你说的，不过是以往对众使者说过的谰言，你的主，确是有赦宥的，确是有痛惩的。[44]假若我降示一部外国语的《古兰经》，他们必定会说：“怎么不解释其中的节文呢？一部外国语的经典和一个阿拉伯的先知吗？”你说：“它是信道者的向导和药方；不信道者听而不闻， 视而不见， 因为这些人是从远处被喊叫的。”[45]我确已把天经授予穆萨，但众人为那天经而分歧，假若没有一句话从你的主预先发出，他们必受裁判。 他们对于它，确是在疑虑之中。[46]行善者自受其益，作恶者自受其害。你的主绝不会亏枉众仆的。

* إِلَيْهِ يُرْدُ عِلْمُ السَّاعَةِ وَمَا تَخْرُجٌ مِنْ ثَمَرَاتٍ مِنْ أَكْمَامِهَا
وَمَا تَحْمِلُ مِنْ أُنْثَى وَلَا تَضَعُ إِلَّا بِعِلْمِهِ وَيَوْمَ يُنَادِيهِمْ أَيْنَ
شُرَكَاءِي قَالُوا إِذَا ذَكَرَ مَا مِنَّا مِنْ شَهِيدٍ **٤٧** وَضَلَّ عَنْهُمْ
مَا كَانُوا يَدْعُونَ مِنْ قَبْلٍ وَظَنُّوا مَا لَهُمْ مِنْ مَحِيصٍ **٤٨**
لَا يَسْعُ إِلَّا نَسْنُ مِنْ دُعَاءِ الْخَيْرِ وَإِنْ مَسَهُ الشَّرُّ فَيَوْسُ
قَنُوطٌ **٤٩** وَلَيْسَ أَذْقَنَهُ رَحْمَةً مِنَّا مِنْ بَعْدِ ضَرَّاءِ مَسَتَّهُ
لِيَقُولَنَّ هَذَا لِي وَمَا أَظْنُنَّ السَّاعَةَ قَائِمَةً وَلَيْنَ رُجِعْتُ إِلَى
رَبِّيِّ إِنِّي لِي عِنْدَهُ وَلَلْحُسْنَى فَلَنُنْبَئَنَّ الَّذِينَ كَفَرُوا بِمَا عَمِلُوا
وَلَنُذْيِقَنَّهُمْ مِنْ عَذَابٍ غَلِظٍ **٥٠** وَإِذَا أَنْعَمْنَا عَلَى إِلَيْنَسِنَ
أَعْرَضَ وَنَعَّا بِحَانِيَهِ وَإِذَا مَسَهُ الشَّرُّ فَذُو دُعَاءِ عَرِيضٍ
قُلْ أَرَأَيْتُمْ إِنْ كَانَ مِنْ عِنْدِ اللَّهِ ثُمَّ كَفَرْتُمْ بِهِ **٥١**
مِنْ أَضَلُّ مِمَّنْ هُوَ فِي شِقَاقٍ بَعِيدٍ **٥٢** سَرِّيَهُمْ إِنَّا يَتَنَاهُ
فِي الْأَفَاقِ وَفِي أَنْفُسِهِمْ حَتَّى يَتَبَيَّنَ لَهُمْ أَنَّهُ الْحَقُّ
أَوْ لَمْ يَكُفِ بِرَبِّكَ أَنَّهُ وَعَلَى كُلِّ شَيْءٍ شَهِيدٌ **٥٣** أَلَا إِنَّهُمْ
فِي مَرِيَةٍ مِنْ لِقَاءِ رَبِّهِمْ أَلَا إِنَّهُ وَبِكُلِّ شَيْءٍ مُّحِيطٌ **٥٤**

〔47〕关于复活时的认识，只归于他；果实的脱落，女性的怀孕和分娩，无一不在他的洞鉴中。在那日，他将问他们：“你们妄称为我的伙伴的，在哪里呢？”他们将说：“我们报告你，我们中绝没有一个人能作证这件事。”〔48〕他们生前所祈祷的，将回避他们，他们将确信自己无所逃罪。〔49〕人祈福不厌，一遭祸患就灰心绝望。〔50〕他遭遇患难之后，如果我使他尝试从我降下的恩惠，他必定说：“这是我用工作换来的。我不信复活时会到来。如果我被召去见我的主，则我在他那里必受至善的报酬。”我必将不信道者的行为告诉他们，我必使他们尝试严重的刑罚。〔51〕当我施恩于人的时候，他忘恩而自大；当他遭遇祸患的时候，他祈祷不绝。〔52〕你说：“你们告诉我吧！如果《古兰经》是从安拉那里降示的，而你们不信它，那末，有谁比长远违背真理者更迷误呢？”〔53〕我将在四方和在他们自身中，把我的许多迹象昭示他们，直到他们明白《古兰经》确是真理。难道你的主能见证万物还不够吗？〔54〕真的，他们的确怀疑将来是否要与他们的主会面。真的，他确是周知万物的。

سورة الشورى

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

حَمٌّ ۖ عَسْقٌ ۗ كَذَلِكَ يُوحَى إِلَيْكَ وَإِلَى الَّذِينَ مِنْ قَبْلِكَ
 اللَّهُ الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ ۚ لَهُ مَا فِي السَّمَاوَاتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ
 وَهُوَ أَعْلَى الْعَظِيمُ ۚ تَكَادُ السَّمَاوَاتُ يَتَفَطَّرْنَ مِنْ فَوْقِهِنَّ
 وَالْمَلَائِكَةُ يُسَبِّحُونَ بِحَمْدِ رَبِّهِمْ وَيَسْتَغْفِرُونَ لِمَنْ فِي
 الْأَرْضِ إِلَّا إِنَّ اللَّهَ هُوَ الْغَفُورُ الرَّحِيمُ ۚ وَالَّذِينَ أَخْذَوْا
 مِنْ دُونِهِ أُولَئِكَ اللَّهُ حَفِظَ عَلَيْهِمْ وَمَا أَنْتَ عَلَيْهِمْ بِوَكِيلٍ
 وَكَذَلِكَ أَوْحَيْنَا إِلَيْكَ قُرْءَانًا عَرِيبًا لِتُنذِرَ أُمَّ الْقُرَى وَمَنْ
 حَوْلَهَا وَتُنذِرَ يَوْمَ الْجَمْعِ لَارِبَ فِيهِ فَرِيقٌ فِي الْجَنَّةِ وَفَرِيقٌ فِي
 السَّعِيرِ ۖ وَلَوْ شَاءَ اللَّهُ جَعَلَهُمْ أُمَّةً وَاحِدَةً وَلَكِنْ يُدْخِلُ مَنْ
 يَشَاءُ فِي رَحْمَتِهِ وَالظَّالِمُونَ مَا لَهُمْ مِنْ وَلِيٍّ وَلَا نَصِيرٍ ۖ أَمْ
 أَخْذُوا مِنْ دُونِهِ أُولَئِكَ اللَّهُ هُوَ الْوَلِيُّ وَهُوَ يُحْكِمُ الْمَوْتَ وَهُوَ
 عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ ۖ وَمَا أَخْتَلَفْتُمْ فِيهِ مِنْ شَيْءٍ فَحُكْمُهُ
 إِلَى اللَّهِ ذَلِكُمُ اللَّهُ رَبُّكُمْ عَلَيْهِ تَوَكَّلْتُ وَإِلَيْهِ أُنِيبُ ۖ

第四二章 协商(舒拉)

这章是麦加的，全章共计五三节。

奉至仁至慈的安拉之名

[1] 哈一，米目，[2] 阿尼，西尼，戛弗。[3] 万能的、至睿的安拉，这样启示你和你以前的众先知。[4] 天地万物，都是他的；他确是至高的，确是至大的。[5] 诸天体几乎从上面破裂，众天神赞颂他们的主，并为地面上的人求饶。真的，安拉确是至赦的，确是至慈的。[6] 舍安拉而择取保护者的人，安拉是监视他们的，你绝不是他们的监护者。[7] 我这样启示你一本阿拉伯文的《古兰经》，以便你警告首邑及其四周的居民，以便你预告毫无疑义的集合日。一部分人将在乐园中，一部分人将在烈火中。[8] 假若安拉意欲，他必使他们信奉同一的宗教，但他使他所意欲者入于他的恩惠中；不义的人们，绝无保护者，也无援助者。[9] 他们怎么舍他而择取保护者呢？安拉才是保护者，他能使死者复活，他对于万事是全能的。[10] 无论你们争论什么事，都要归安拉判决。那是安拉，是我的主，我只信托他，我只归依他。

فَاطِرُ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ جَعَلَ لَكُم مِّنْ أَنفُسِكُمْ أَزْوَاجًا
 وَمِنَ الْأَنْعَمِ أَزْوَاجًا يَذْرُوكُمْ فِيهِ لِيَسَ كَمِثْلِهِ شَيْءٌ وَهُوَ
 السَّمِيعُ الْبَصِيرُ ^{١١} لَهُ مَقَايِيدُ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ يَسْطُطُ
 الرِّزْقَ لِمَن يَشَاءُ وَيَقْدِرُ إِنَّهُ بِكُلِّ شَيْءٍ عَلِيمٌ ^{١٢}* شَرَعَ
 لَكُم مِّنَ الدِّينِ مَا وَصَّى بِهِ نُوحًا وَالَّذِي أَوْحَيْنَا إِلَيْكُمْ وَمَا
 وَصَّيَّنَا إِلَيْهِ إِبْرَاهِيمَ وَمُوسَى وَعِيسَى أَنَّ أَقِيمُوا الدِّينَ
 وَلَا تَتَفَرَّقُوا فِيهِ كَبُرُ عَلَى الْمُشْرِكِينَ مَا تَدْعُوهُمْ إِلَيْهِ اللَّهُ
 يَحْتَبِي إِلَيْهِ مَن يَشَاءُ وَيَهْدِي إِلَيْهِ مَن يُنِيبُ ^{١٣} وَمَا تَفَرَّقُوا
 إِلَّا مَن بَعْدَ مَا جَاءَهُمُ الْعِلْمُ بَغَيَّ بَيْنَهُمْ وَلَوْلَا كَلْمَةُ سَبَقَتْ
 مِنْ رَبِّكَ إِلَى أَجَلِ مُسَمَّى لَقُضِيَ بَيْنَهُمْ وَإِنَّ الَّذِينَ أُرْثُوا
 الْكِتَابَ مِنْ بَعْدِهِمْ لَفِي شَكٍّ مِّنْهُ مُرِيبٌ ^{١٤} فَلِذَلِكَ
 فَادْعُ وَاسْتَقِمْ كَمَا أُمِرْتَ وَلَا تَتَبَعَ أَهْوَاءَهُمْ وَقُلْ
 إِنَّمَاتُ بِمَا أَنْزَلَ اللَّهُ مِنْ كِتَابٍ وَأُمِرْتُ لِأَعْدِلَ بَيْنَكُمْ
 اللَّهُ رَبُّنَا وَرَبُّكُمْ لَنَا أَعْمَلْنَا وَلَكُمْ أَعْمَلْكُمْ لَا حُجَّةَ
 بَيْنَنَا وَبَيْنَكُمُ اللَّهُ يَجْمِعُ بَيْنَنَا وَإِلَيْهِ الْمَصِيرُ ^{١٥}

〔11〕他是天地的创造者，他以你们的同类为你们的妻子；使你们的牲畜同类相配；他借此使你们蕃殖。任何物不似象他。他确是全聰的，确是全明的。〔12〕天地的宝藏，只是他的；他欲使谁的给养宽裕，就使他宽裕；欲使谁的给养窘迫，就使他窘迫；他是全知万物的。〔13〕他已为你们制定正教，就是他所命令努哈的、他所启示你的、他命令易卜拉欣、穆萨和尔撒的宗教。你们应当谨守正教，不要为正教而分门别户。以物配主的人们，以为你所教导他们的是难堪的。安拉将他所意欲者招致于正教，将归依他者引导于真理。〔14〕知识来临他们后，他们才为互相嫉妒而分派别。假若不是因为你的主已预先说过要延期惩治，那末，他们必已受裁判了。在他们之后继承天经的人们，对于天经，的确在使人犹豫的疑惑中。〔15〕你应当召人于此道，你应当谨遵天命，常守正道，不要顺从他们的私欲。你说：“我确信安拉所降示的经典，我奉命公平待遇你们。安拉是我们的主，也是你们的主。我们有我们的工作，你们有你们的工作，我们不必和你们辩驳。安拉将集合我们，他是唯一的归宿。”

وَالَّذِينَ يُحَاجُونَ فِي اللَّهِ مِنْ بَعْدِ مَا أَسْتَجِيبَ لَهُ وَحْجَتُهُمْ
 دَاهِضَةٌ عِنْدَ رَبِّهِمْ وَعَلَيْهِمْ غَضَبٌ وَلَهُمْ عَذَابٌ شَدِيدٌ
 ١٦ إِنَّ اللَّهَ الَّذِي أَنْزَلَ الْكِتَابَ بِالْحَقِّ وَالْمِيزَانَ وَمَا يُدْرِيكَ
 لَعَلَّ السَّاعَةَ قَرِيبٌ ١٧ يَسْتَعْجِلُ بِهَا الَّذِينَ لَا يُؤْمِنُونَ
 بِهَا وَالَّذِينَ أَمْنَوْا مُشْفِقُونَ مِنْهَا وَيَعْلَمُونَ أَنَّهَا أَحَقُّ
 أَلَا إِنَّ الَّذِينَ يُمَارِوْنَ فِي السَّاعَةِ لَفِي ضَلَالٍ بَعِيدٍ
 ١٨ إِنَّ اللَّهَ لَطِيفٌ بِعِبَادِهِ يَرْزُقُ مَنْ يَشَاءُ وَهُوَ الْقَوِيُّ الْعَزِيزُ
 ١٩ مَنْ كَانَ يُرِيدُ حَرَثَ الْآخِرَةِ نَزِدُهُ وَفِي حَرَثِهِ وَمَنْ
 كَانَ يُرِيدُ حَرَثَ الدُّنْيَا نُؤْتِهِ مِنْهَا وَمَا لَهُ فِي الْآخِرَةِ
 مِنْ نَصِيبٍ ٢٠ أَمْ لَهُمْ شُرَكٌ كَوَافِرُ أَشْرَعُوا لَهُمْ مِنَ الَّذِينَ
 مَا لَهُمْ يَذَنُ بِهِ اللَّهُ وَلَوْلَا كَلِمَةُ الْفَضْلِ لَقُضِيَ بَيْنَهُمْ
 وَإِنَّ الظَّالِمِينَ لَهُمْ عَذَابٌ أَلِيمٌ ٢١ تَرَى الظَّالِمِينَ
 مُشْفِقِينَ مِمَّا كَسَبُوا وَهُوَ وَاقِعٌ بِهِمْ وَالَّذِينَ
 أَمْنَوْا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ فِي رَوْضَاتِ الْجَنَّاتِ لَهُمْ
 مَا يَشَاءُونَ عِنْدَ رَبِّهِمْ ذَلِكَ هُوَ الْفَضْلُ الْكَبِيرُ
 ٢٢

[16]众人既应召而信奉安拉的宗教后，为它而辩驳者，据他们的主看来，他们的证据是无效的，他们应当遭谴怒，并受严刑。[17]安拉降示包含真理的经典，并降示公平。你怎么能知道呢？复活时或许是临近的。[18]不信复活时的人们要求它早日实现；而确信它的人们却怕它早日实现，并且知道它是真实的。真的，为复活时而争辩的人们，的确在不近情理的迷误之中。[19]安拉是慈爱他的众仆的，他供给他所欲供给的人，他确是至刚的，确是万能的。[20]谁欲得后世的收获，我就加增谁的收获；谁欲得今世的收获，我就给谁一点今世的收获；他在后世，没有份儿。[21]难道他们有许多配主，曾为他们制定安拉所未许可的宗教吗？假若没有那判辞，他们必受判决，不义的人们，必受痛苦的刑罚。[22]你将来要看见不义的人们为他们所犯的罪恶而恐惧，那些罪恶的惩罚必定来临他们。信道而且行善的人们，将来要居住在乐园的胜地中，在他们的主那里，他们得享受他们所欲享受的；那确是宏恩。

ذَلِكَ الَّذِي يُبَشِّرُ اللَّهُ عِبَادَهُ الَّذِينَ ءَامَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ
 قُلْ لَا أَسْأَلُكُمْ عَلَيْهِ أَجْرًا إِلَّا الْمَوَدَةَ فِي الْقُرْبَىٰ وَمَنْ يَقْتَرِفْ
 حَسَنَةً نَزِدُهُ وَفِيهَا حُسْنًا إِنَّ اللَّهَ غَفُورٌ شَكُورٌ ٢٣
 أَفْتَرَى عَلَى اللَّهِ كَذِبًا فَإِن يَشَاءُ اللَّهُ يَخْتِمُ عَلَى قَلْبِكَ وَيَمْحُ اللَّهُ
 الْبَطْلَ وَيُحْقِقُ الْحَقَّ بِكَلْمَاتِهِ إِنَّهُ عَلِيمٌ بِذَاتِ الصُّدُورِ ٢٤
 وَهُوَ الَّذِي يَقْبِلُ التَّوْبَةَ عَنِ عِبَادِهِ وَيَعْفُوُ عَنِ السَّيِّئَاتِ
 وَيَعْلَمُ مَا تَفَعَّلُونَ ٢٥ وَيَسْتَحِيِّبُ الَّذِينَ ءَامَنُوا وَعَمِلُوا
 الصَّالِحَاتِ وَيَزِيدُهُمْ مِنْ فَضْلِهِ وَالْكَافِرُونَ لَهُمْ عَذَابٌ
 شَدِيدٌ ٢٦ وَلَوْبَسَطَ اللَّهُ الرِّزْقَ لِعِبَادِهِ لَبَغَوْافِ الْأَرْضِ
 وَلَكِنْ يُنْزِلُ بِقَدْرِ مَا يَشَاءُ إِنَّهُ بِعِبَادِهِ خَبِيرٌ بِصَيْرٍ ٢٧ وَهُوَ
 الَّذِي يُنْزِلُ الْغَيْثَ مِنْ بَعْدِ مَا قَنَطُوا وَيَنْشُرُ رَحْمَتَهُ وَهُوَ الْوَلِيُّ الْحَمِيدُ
 وَمِنْ ءَايَتِهِ خَلْقُ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ وَمَا بَثَّ فِيهِمَا مِنْ دَآبَةٍ
 وَهُوَ عَلَى جَمِيعِ هِمَرٍ إِذَا يَشَاءُ قَدِيرٌ ٢٩ وَمَا أَصَبَّكُمْ مِنْ مُصِيبَةٍ فِي مَا
 كَسَبْتُ أَيْدِيكُمْ وَيَعْفُوُ عَنِ كَثِيرٍ ٣٠ وَمَا أَنْتُمْ بِمُعْجِزَتِي
 فِي الْأَرْضِ وَمَا لَكُمْ مِنْ دُونِ اللَّهِ مِنْ وَلِيٍّ وَلَا نَصِيرٍ ٣١

[23]那是安拉用来向他那些信道而且行善的仆人们报喜的。你说：“我不为传达使命而向你们索取报酬，但求为同族而亲爱。”谁行一件善事，我要加倍地报酬谁。安拉确是至赦的，确是善报的。[24]不然，他们说：“他假借安拉的名义而捏造。”如果安拉意欲，他就封闭你的心。安拉以其文辞抹煞虚伪，证实真理，他确是全知心事的。[25]他准许他的众仆悔过，他饶恕一切罪恶，他知道你们的行为。[26]他答应信道而且行善者的祈祷，他以恩典加赐他们。不信道者将受严厉的刑罚。⁸ [27]如果安拉使他的仆人们得享受宽裕的给养，他们必在大地上作恶；但他依定量而降下他所欲降的给养。他对于他的仆人们，确是彻知的，确是明察的。[28]他在他们绝望之后，降下时雨，广施了他的恩惠，他确是保护者，确是可颂的。[29]他的迹象之一，是创造天地和他在天地间所散布的各种动物，他能自由地将他们集合在一起。[30]凡你们所遭遇的灾难，都是由于你们所作的罪恶；他饶恕你们的许多罪过。[31]你们在大地上绝不能逃避天谴，除安拉外，你们没有任何保护者和援助者。

وَمِنْ أَيَّتِهِ الْجَوَارِ فِي الْبَحْرِ كَالْأَعْلَمِ ٢٢ إِن يَسَاوِي سِكِّينَ الرِّيحِ
 فَيَظْلَلُنَّ رَوَادِدَ عَلَى ظَهْرِهِ إِنَّ فِي ذَلِكَ لَا يَتِ لِكُلِّ صَبَارٍ شَكُورٍ
 أَوْ يُوْقِنُ بِمَا كَسَبُوا وَيَعْفُ عَنْ كَثِيرٍ ٢٣ وَيَعْلَمُ الَّذِينَ
 يُجَادِلُونَ فِي سَهَّةٍ اِتَّنَامَ الْهُمَّ مِنْ حَيْصٍ ٢٤ فَمَا أُوتِيْتُمْ مِنْ شَيْءٍ فَمَتَّعُ
 الْحَيَاةَ الدُّنْيَا وَمَا عِنْدَ اللَّهِ خَيْرٌ وَابْقَى لِلَّذِينَ أَمْنَوْا وَعَلَى رَبِّهِمْ
 يَتَوَكَّلُونَ ٢٥ وَالَّذِينَ يَجْتَنِبُونَ كَبَرَ الْإِثْرُ وَالْفَوَاحِشُ وَإِذَا مَا
 غَضِبُوا هُمْ يَغْفِرُونَ ٢٦ وَالَّذِينَ أَسْتَجَابُوا لِرَبِّهِمْ وَأَقَامُوا الصَّلَاةَ
 وَأَمْرُهُمْ شُورَى بَيْنَهُمْ وَمَمَّارِزَ قَبْرِهِمْ يُنْفِقُونَ ٢٧ وَالَّذِينَ إِذَا أَصَابَهُمْ
 الْبَغْيُ هُمْ يَتَصَرَّفُونَ ٢٨ وَجَزَّ وَأَسَيْئَةٍ سَيِّئَةٌ مُّثُلُهَا فَمَنْ عَفَا
 وَأَصْلَحَ فَأَجْرُهُ وَعَلَى اللَّهِ إِنَّهُ لَا يُحِبُّ الظَّالِمِينَ ٢٩ وَلَمَنِ اتَّصَرَ
 بَعْدَ ظُلْمِهِ فَأُولَئِكَ مَا عَلَيْهِمْ مِنْ سَيِّلٍ ٣٠ إِنَّمَا السَّيِّلُ عَلَى
 الَّذِينَ يَظْلِمُونَ النَّاسَ وَيَبْغُونَ فِي الْأَرْضِ بِغَيْرِ الْحَقِّ أُولَئِكَ
 لَهُمْ عَذَابٌ أَلِيمٌ ٣١ وَلَمَنِ صَبَرَ وَغَفَرَ إِنَّ ذَلِكَ لِمَنِ عَزَّزَ
 الْأَمْوَالِ ٣٢ وَمَنْ يُضْلِلِ اللَّهُ فَمَا لَهُ وَمَنْ وَلِيَ مِنْ بَعْدِهِ وَتَرَى
 الظَّالِمِينَ لَمَّا رَأُوا الْعَذَابَ يَقُولُونَ هَلْ إِلَى مَرَدٍّ مِنْ سَيِّلٍ ٣٣

〔32〕他的迹象之一，是在海中象山岳一般的船舶。〔33〕如果他意欲，他就使风静止，而船舶停顿在海面上。对于每个坚忍者、感谢者，其中确有许多迹象。〔34〕他或因他们所作的罪恶，而使那些船舶沉没；他恕饶许多人的罪过。〔35〕为我的迹象而争论的人们，知道他们自己绝无处逃罪。〔36〕凡你们所受赐的，无论什么，都是今世生活的享受。在安拉那里的报酬，是更优美的，是更长久的，那是归于信道而只信托安拉者；〔37〕也归于远离大罪和丑事，且在发怒时能赦宥者；〔38〕也归于应答主的号召，且谨守拜功者；他们的事务，是由协商而决定的，他们分舍我所赐予他们的；〔39〕也归于能反抗自己所遭的侵害者。〔40〕恶行应得同样的恶报。谁愿恕饶而且和解，安拉必报偿谁。安拉确是不喜爱不义者的。〔41〕受人欺侮而进行报复的人们，是无可责备的。〔42〕应受责备的，是欺侮他人，并且在地方上蛮横无理者；这些人将受痛苦的刑罚。〔43〕凡能忍受而加以赦宥者，他们的那种行为，确是应该决心做的事情。〔44〕安拉使谁迷误，在安拉的弃绝后，谁没有任何保护者。你将来要看见不义者眼见刑罚时说：“还有返回〔尘世〕的途径吗？”

وَتَرَنُهُمْ يُعْرَضُونَ عَلَيْهَا خَشِيعَةٌ مِّنَ الظُّلْمِ يَنْظُرُونَ
 مِنْ طَرَفٍ خَفِيٍّ وَقَالَ الَّذِينَ ءَامَنُوا إِنَّ الْخَسِيرَنَ الَّذِينَ
 حَسِرُوا أَنفُسَهُمْ وَأَهْلِيهِمْ يَوْمَ الْقِيَمَةِ إِلَّا إِنَّ الظَّالِمِينَ
 فِي عَذَابٍ مُّقِيمٍ ^{٤٥} وَمَا كَانَ لَهُمْ مِّنْ أُولَيَاءٍ يَنْصُرُونَهُمْ
 مِّنْ دُونِ اللَّهِ وَمَنْ يُضْحِلِ اللَّهُ فَمَا لَهُ وَمِنْ سَيِّلٍ ^{٤٦} أَسْتَجِيبُوا
 لِرَبِّكُمْ مِّنْ قَبْلِ أَنْ يَأْتِيَ يَوْمٌ لَا مَرَدَلَهُ مِنَ اللَّهِ مَا لَكُمْ
 مِّنْ مَلْجَائِيْوْ مَيْدِ وَمَا لَكُمْ مِّنْ نَكِيرٍ ^{٤٧} فَإِنَّ أَعْرَضُوا
 فَمَا أَرْسَلْنَاكَ عَلَيْهِمْ حَفِيظًا إِنْ عَلَيْكَ إِلَّا الْبَلَغُ وَإِنَّا إِذَا
 أَذْقَنَا إِلَيْنَاهُ مِنَارَ حَمَةَ فَرَحَ بِهَا وَإِنْ تُصِيبُهُمْ سَيِّئَةٌ
 بِمَا قَدَّمْتَ أَيْدِيهِمْ فَإِنَّ إِلَيْنَاهُ كَفُورٌ ^{٤٨} لِلَّهِ مُلْكُ
 السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ يَخْلُقُ مَا يَشَاءُ يَهْبِطُ لِمَنْ يَشَاءُ إِنَّا
 وَيَهْبِطُ لِمَنْ يَشَاءُ الْذُكُورَ ^{٤٩} أَوْ يُرْزُقُ جُهْمَ ذُكْرَانَا وَإِنَّا
 وَيَجْعَلُ مَنْ يَشَاءُ عَقِيمًا إِنَّهُ وَعِلْمٌ قَدِيرٌ ^{٥٠}* وَمَا كَانَ
 لِبَشَرٍ أَنْ يُكَلِّمَهُ اللَّهُ إِلَّا وَحْيًا أَوْ مِنْ وَرَآءِ حِجَابٍ أَوْ يُرْسَلَ
 رَسُولًا فَيُوحَى بِإِذْنِهِ مَا يَشَاءُ إِنَّهُ وَعَلَيْهِ حَكِيمٌ ^{٥١}

〔45〕你将来要看见他们身临火刑，为卑贱而恭敬，暗中偷看。

信道者将说：“亏折的人们，在复活日确是丧失自身和家属的。”

真的，不义者必在永恒的刑罚中。〔46〕除安拉外，他们将没有

任何朋友援助他们。安拉使谁迷误，谁没有道路。〔47〕在不

可抗拒之日，从安拉降临以前，你们应当应答你们的主。在

那日，你们绝没有逃避的地方，也绝不能抵赖。〔48〕如果他们

退避，那末，我没有派你做他们的监护者，你只负通知的责任。

我使人类尝试从我发出的恩惠的时候，他们因恩惠而快乐；他

们因为曾经犯罪而遭难的时候，人类确是孤恩的。〔49〕天地

的国权，归安拉所有。他欲创造什么，就创造什么；欲给谁女

孩，就给谁女孩；欲给谁男孩，就给谁男孩；〔50〕或使他们兼生

男孩和女孩；他使他所意欲者，成为不能生育的。他确是全

知的，确是全能的。〔51〕任何人也不配与安拉对话，除非启

示，或从帷幕的后面，或派一个使者，奉他的命令而启示他所

欲启示的。他确是至高无上的主，确是至睿的主。

وَكَذَلِكَ أُوحِيَنَا إِلَيْكَ رُوحًا مِّنْ أَمْرِنَا مَا كُنْتَ تَدْرِي مَا الْكِتَابُ
وَلَا أَلِيمَنُ وَلَا كُنْ جَعَلْنَاهُ فُرَانًا هَدِيَ بِهِ مَنْ نَشَاءَ مِنْ عِبَادِنَا
وَإِنَّكَ لَتَهَدِي إِلَى صِرَاطٍ مُّسْتَقِيمٍ ٥٣ صِرَاطُ اللَّهِ الَّذِي لَهُ
مَا فِي السَّمَاوَاتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ إِلَّا إِلَى اللَّهِ تَصِيرُ الْأُمُورُ ٥٤

سورة الزخرف

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

حَمٌ ١ وَالْكِتَابُ الْمُبِينُ ١ إِنَّا جَعَلْنَاهُ قُرْءَانًا عَرَبِيًّا
لَعَلَّكُمْ تَعْقِلُونَ ٢ وَإِنَّهُ فِي أُمُّ الْكِتَابِ لَدَيْنَا
لَعْلَى حَكِيمٍ ٣ أَفَنَضِرُّ عَنْكُمُ الذِّكْرَ صَفَحًا
أَنْ كُنْتُمْ قَوْمًا مُّسْرِفِينَ ٤ وَكَمْ أَرْسَلْنَا مِنْ نَبِيٍّ فِي
الْأَوَّلِينَ ٥ وَمَا يَأْتِيهِمْ مِّنْ نَبِيٍّ إِلَّا كَانُوا بِهِ يَسْتَهْزِئُونَ
فَأَهْلَكَنَا أَشَدَّ مِنْهُمْ بَطْشًا وَمَضِيًّا مَثْلُ الْأَوَّلِينَ ٦
وَلَئِنْ سَأَلْتُهُمْ مَنْ خَلَقَ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضَ لَيَقُولُنَّ
خَلَقُهُنَّ الْعَزِيزُ الْعَلِيمُ ٧ الَّذِي جَعَلَ لَكُمُ الْأَرْضَ
مَهْدًا وَجَعَلَ لَكُمْ فِيهَا سُبُلًا لَعَلَّكُمْ تَهتَدُونَ ٨

〔52〕我这样启示你从我的命令中发出的精神。你本不知道天经是什么，正信是什么；但我以天经为光明，而借此光明引导我所意欲引导的仆人。你确是指示正路者。〔53〕那是安拉的路。天地万物都是他的。真的，万事只归安拉。

第四三章 金 饰 (助赫鲁弗)

这是麦加的，全章共计八九节。

奉至仁至慈的真主之名

〔1〕哈一，米目。〔2〕以明白的经典盟誓，〔3〕我确已以此为阿拉伯文的《古兰经》，以便你们了解。〔4〕在我那里的天经原本中，它确是高尚的，确是睿智的。〔5〕难道因为你们是过分的民众，我就使你们不得受教训吗？〔6〕我曾派遣许多先知去教化古代的民族，〔7〕每有先知来临他们的时候，他们都加以愚弄。〔8〕我曾毁灭了比你的宗族更强横者，先民的实例已逝去了。〔9〕如果你问他们：“谁创造了天地？”他们必定说：“万能的、全知的主创造了天地。”〔10〕他以大地为你们的安息之所，他为你们在大地上开辟许多道路，以便你们达到旅行的目的地。